qui huiusmodi indulgenciam eciam assequi voluerint, omnia usw. wie Z. 13-15 bis defectus hec adimplere non possent, confessor eorum ipsis immutare usw. wie Z. 15-16 bis ecclesiam monasterii eorum circuire usw. wie Z. 16-61 bis partem de contribucione respondit ipse reverendissimus dominus cardinalis legatus, quod de illa ad pias causas scilicet ecclesiarum edificacionem, pauperum sustentacionem et alias publicas necessitates providebit, ita quod usw. wie Z. 66-70 bis percepcione huiusmodi indulgenciarum usw. wie Z. 70-74 bis professionis sue non usw. wie Z. 74-78 bis incapaces. Item omnes usurarii usw. wie Z. 82-86 bis gracie. Voluit igitur ipse reverendissimus dominus cardinalis legatus, quod ille omnesque persone predicte usw. wie Z. 88-93 bis consequendi. Et caveant usw. wie Z. 93-94 bis salvatorem nostrum usw. wie Z. 95 bis nil accidere poterit horribilius. Item voluit idem dominus legatus, quod si quos mori usw. wie Nr. 1175 Z. 22-26 bis civitate Magdeburgensi aut extra usw. wie ebendort Z. 26-29.

Forma absolucionis. Auctoritate (usw. wie Nr. 1007, doch fehlt Z. 4 cum plenaria remissione).

Item¹) damus facultatem domino episcopo, quod deputet confessores, qui eciam in reservatis sedi apostolice absolvant pro assequenda ista indulgencia, ita tamen quod illi non dispensent, sed absolvant et in symonia, in beneficiis se non intromittant, nec absolvant eos, qui clericos mutilarunt, nec incendarios ecclesiarum, nisi prius de illato dampno fuerit satisfactum. Et in arduis publicis peccatis ultra penitenciam impositam in carta indulgenciarum aliam publicam penitenciam adiciant.

2 decimanona: xix mensis W 3 Alamaniam: Almaniam W 8 peterentur: peteretur M 16 et fehlt W 17 beate Marie Magdalene fehlt M 18 Vdalrici: Odalrici M 19 beate Agnetis fehlt M 23 perfecerint: perfecerunt M 25 ecclesiam suam parrochialem: suam ecclesiam parrocialem W 28-29 adimplere non possent: implere non possunt M 30 dominus fehlt W 34 Nr. 1005 Item omnes adulteri — huius gracie Z. 86-87 fehlt W 39-45 fehlt M, wo statt dessen auf der nächsten Seite f. 136⁷ noch einmal die Kirchenaufzählung Z. 13-19 wörtlich wiederholt wird.

zu 1451 Juni (19), Magdeburg.

Nr. 1391

Bericht der Magdeburger Schöppenchronik¹) über die Verleihung des Jubiläumsablasses durch NvK für das Stift Magdeburg.

Kop. (letztes Viertel 15. Jb.): Berlin, Staatsbibl. — Preuß. Kulturbesitz, Ms. Boruss. fol. 172 f. 204^r (alt: f. 168b) (s.o. Nr. 1373).

Druck: Chroniken der deutschen Städte VII 401.

Disse sulve cardinale gaf mildichliken allen luden in unses heren van Magdeburg stichte do dat gnadenryke iar edder dat gulden iar in mate und wyse, als ed to Rome was in dem vefftigesten iar.²)

1451 Juni 19, (Magdeburg).

Nr. 1392

Kundmachung über die durch B. Johann von Merseburg auf dem Provinzialkonzil \(zu Magde-burg \) von NvK erbetenen Bestimmungen für die Gewinnung des Jubiläumsablasses durch die Einwohner von Stadt und Diözese Merseburg.

¹⁾ Es handelt sich um ähnliche Bestimmungen wie oben in Nr. 1025 für den B. von Passau. Wenn in Z. 40 lediglich ein episcopus angesprochen ist, so könnte damit gleichwohl der Eb. von Magdeburg gemeint sein. Möglicherweise haben wir es aber mit einem inzwischen standardisierten Text zu tun, den NvK für jeden Bischof benutzte.

¹⁾ S.o. Nr. 1373.

²⁾ Vgl. hierzu weiter unten Nr. 1836.

Kop. (gleichzeitig)¹): LEIPZIG, Univ.-Bibl., Cod. 1316 (ehemals: 560) f. 545^r-546^v (eingeschaltetes Doppelblatt). Zur Hs. insgesamt s. J. Feller, Catalogus codicum manuscriptorum bibliothecae Paulinae in Academia Lipsiensi, Leipzig 1686, 409f. Nr. 560.

Reverendus in Christo pater dominus Iohannes episcopus Merseburgensis usw. anno usw. in sacro provinciali concilio apud reverendissimum usw. Nicolaum usw. per Almaniam legatum maxima cum devocione instetit, quatenus usw. wie Nr. 1005 mit denselben Textänderungen wie Nr. 1390. Von Nr. 1390 wiederum abweichend jedoch dort Z. 5 Magdeburgensis: Merseburgensis, Z. 7 heißt es statt Nr. 1005 Z. 8 adicientes: adiciens, Z. 8 sperarent: speraret, Z. 9 subiungentes: subiungens, Z. 13 Magdeburgen- 5 sem: Merseburgensem, Z. 13-14 ac — Magdeburgensis: Merseburgensis, Z. 14 Magdeburg: Merseburg, Z. 15-19 metropolitanam — parrochiales: kathedralem, monasterium sancti Petri extra muros, ecclesiam collegiatam sancti Sixti, oratorium incluse, sancti Maximi, sancti Thome Cantuariensis ecclesias parrochiales et capellam hospitalis in Nouo Foro prope Merseburg, Z. 20 Magdeburg: Merseburg, Z. 23 indulgencias: indulgenciam, Z. 24 Magdeburg: Merseburg, Z. 25 Magdeburg: Merseburg, Z. 26 Magdeburgenses: Merseburgenses, Z. 26 maiorem Magdeburgensem: kathedralem Merseburgensem, Z. 27 Magdeburgensibus: Merseburgensibus, Z. 34 heißt es statt Nr. 1005 Z. 84 huius gracic: gracie dei, Z. 34-35 Voluit — legatus: Item voluit, Z. 35 predicte: prefate, Z. 37 Magdeburgensi: Merseburgensi:

Die Forma absolucionis Z. 39 fehlt. Statt Z. 40-45 heißt es:

Unusquisque poterit a suo curato in forma cedule indulgenciarum plenarie absolvi.²) Qui vero casus habuerint papales, absolvantur a quatuor per episcopum nominatis. In episcopo reservatis committet episcopus, quibus voluerit. Confessores vero apostolici non absolvant eos, qui incendia, rapinas et sacrilegia commiserunt, nisi in forma c. 'Super eo' De rap.³), nec mutilatores clericorum nec simoniacos in beneficiis, 20 sed remittant ad dominum Iohannem de Werdere prepositum Merseburgensem, qui receptis resignacionibus et concordia cum ipsis super fructibus facta eos absolvat, reabilitet et denuo conferat. Et quidquid advenerit, reservet pro camera apostolica.

Von derselben Hand ergänzt: Item peccatores publici faciant publicam penitenciam ad instar Romane ecclesie.

Von anderer Hand ergänzt: Dubitatur, quod prosint indulgencie, cum peccata per penitenciam auferuntur; Ez. c. xxxiii 'Quacumque hora' etc.⁴) Respondetur, quod auferunt penam pro peccatis a deo vel a iure dictatam.⁵)

<1451 Juni 19 oder kurz danach.>

Nr. 1393

15

Kundgabe über die durch B. Johann von Merseburg auf dem Provinzialkonzil zu Magdeburg von NvK erbetenen Bestimmungen für die Gewinnung des Jubiläumsablasses durch die Einwohner von Stadt und Diözese Merseburg.

Kop. (etwa gleichzeitig): Leipzig, Univ.-Bibl., Cod. 940 f. 272r-276v. Zur Hs. s. R. Helssig, Katalog

¹⁾ Die Gleichzeitigkeit ergibt sich aus dem Nachtrag Z. 24–25, falls dieser, woran aber kaum zu zweiseln ist, in dieselben Tage gehört. Daß der Ausfall des hier zu erwartenden Passus Item omnes violatores Nr. 1005 Z. 79–81 lediglich ein Versehen des Kopisten ist, zeigt seine Berücksichtigung in der deutschen Übersetzung Nr. 1393 Z. 33f.

²⁾ S.o. Nr. 1072/1073 Z. 26-28.

³⁾ c. 2 X de raptoribus V 17.

⁴⁾ Vgl. Ez. 33, 12-20.

⁵) Daß auch Z. 26–28 auf NvK zurückgeben, dürfte kaum bezweifelbar sein. Nachträge solcher Art brachte er häusiger an. Allerdings hat die Übersetzung Nr. 1393 zwar Z. 24f., nicht aber den Zusatz Z. 26–28 berücksichtigt.